**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art

**Band:** 54 (1967)

Heft: 12: Einfamilienhäuser

Werbung

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

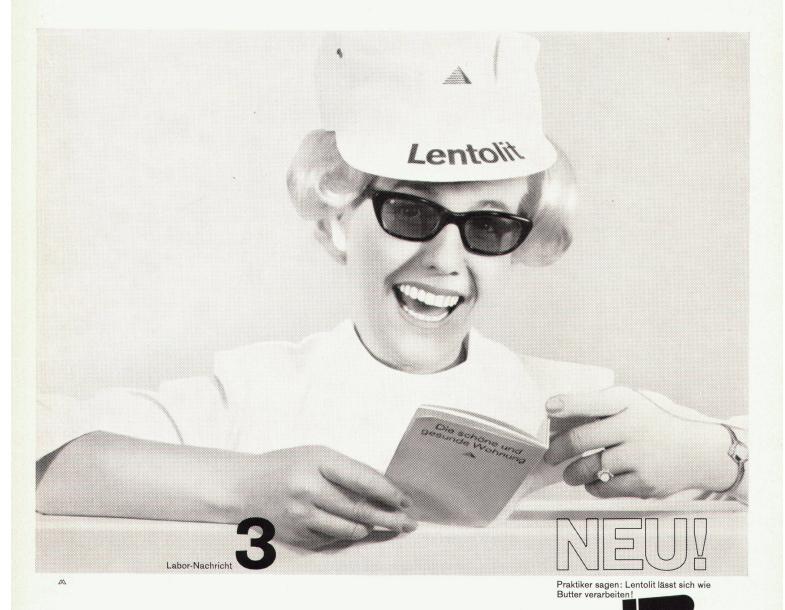
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 24.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



## Wenn Sie bauen – vereinfacht Lentolit Ihre Planung.

Lentolit ist der neue Spezialgips, mit dem sich Innenputze auf Wände und Decken in einem Arbeitsgang ausführen lassen. Das war mit dem gewöhnlichen Gips bis jetzt nicht möglich. Dieses Ziel wurde nun durch die Zugabe von natürlichen und genau dosierten Zuschlagstoffen erreicht.



Mit Lentolit erübrigt sich ein vorgängiger Grundputz. Sie müssen deshalb nur noch einen Arbeitsgang einkalkulieren. Das vereinfacht die Planung und verkürzt die Bautermine. Der Arbeitsfortschritt wirkt sich spürbar aus. Unternehmer wissen das besonders zu schätzen. Dazu kommt, dass Lentolit

ganz neue Eigenschaften besitzt und zu einem gesunden Raumklima beiträgt. Denn Lentolit atmet, eine Eigenschaft, wie sie nur Gips eigen ist. Bauinteressenten senden wir gerne und unverbindlich unsere Zusammenfassung der informativen Inseratenserie. GIPS-UNION AG 8021 Zürich

airs union

Fabriken in Heimberg,

Bex, Ennetmoos, Felsenau, Granges, Kienberg, Läufelfingen, Leissigen, Rüthi. Es gibt einige und gute Gründe, weshalb es sich lohnt, sich für NOVORIT-Fastäfer zu entscheiden!



Grund 1:

NOVORIT ist kein gewöhnliches Fastäfer NOVORIT ist edelfurniertes NOVOPAN. Die Verbindung schönster Furniere mit der echten NOVOPAN-Spanplatte ergibt kein gewöhnliches Fastäfer – sondern NOVORIT.

Grund 2:

NOVORIT hat grosse technische Vorteile Dank der erstklassigen NOVOPAN-Mittellage hat NOVORIT-Fastäfer ein ausgezeichnetes Stehvermögen. Es bietet zudem Gewähr für eine ausgezeichnete Schall- und Wärmeisolation.

Grund 3:

NOVORIT entspricht allen ästhetischen

Anforderungen

In ästhetischer Hinsicht wird NOVORIT-Fastäfer den verwöhntesten Ansprüchen gerecht. NOVORIT wird nur mit ausgesucht schönen Furnieren hergestellt – dadurch verschafft es dem Raum Behaglichkeit und Wärme. Zudem sind die Gestaltungsmöglichkeiten beinahe unbegrenzt.

Grund 4:

NOVORIT hat ein weites Anwendungs-

NOVORIT-Fastäfer eignet sich vorzüglich für Täfer und Decken in Ein- und Mehr-familienhäusern, Büros, Konferenzzimmern, Sälen, Gaststätten, Ausstellungsräumen, Verkaufsläden usw.

Grund 5:

RIT lässt sich leicht verarbeiten

NOVORIT-Fastäfer kann dank der günstigen Normformate sehr leicht und zeitsparend angeschlagen werden. Eine einfache Querlattung ist absolut ausreichend.

Grund 6:

Grund 6:
Fünf NOVORIT-Berater stehen zu
Ihrer Verfügung
Bei Problemen irgendwelcher Art steht der
kostenlose NOVORIT-Beratungsdienst jederzeit gerne zu Ihrer Verfügung. Wenn Sie nun alle diese Gründe berücksichtigen, werden Sie feststellen, dass Ihnen das preiswerte NOVORIT-Fastäfer den sichersten Gegenwert für Ihr Geld bietet.



# Technische Angaben über

# ■ Fastäfer

Formate: NORMALFORMATE: (zirka 17 mm dick) alle Längen von 220 bis 275 cm×20 cm Breite Auf Wunsch auch andere Breiten

SPEZIALFORMATE: in allen NOVOPAN-Dicken bis maximal 305 cm Länge und 172 cm Breite

Ausführung: maschinengeschliffen

Normalformate sind auf beiden Längskanten genutet und gefast.

Federn: Blindfedern für geschlossene Fugenausbildung (Abbildung A) werden mit-geliefert und sind im Preis inbegriffen. Sichtfedern für dekorative Fugenausbildung (Abbil-

Abbildung A





Abbildung B





Nussbaum



Limba

Sapeli

Esche



Kirschbaum



Nussbaum - Fine Line

Holzarten:

NOVORIT-Fastäfer ist in

Riftfurnieren angefertigt. Gegen Berechnung

eines Zuschlages von 10 Prozent sind auch auf

Bild zusammengestellte

Deckfurniere erhältlich. Holz ist ein Naturprodukt es muss deshalb von Bestellung zu Bestellung

mit Farb- und Texturdifferenzen gerech-

net werden. Auf Wunsch

senden wir Ihnen gerne

Gratismuster.

Normalerweise wird NOVORIT-Fastäfer mit

den nachstehend abgebildeten Holzarten lieferbar.





Teak







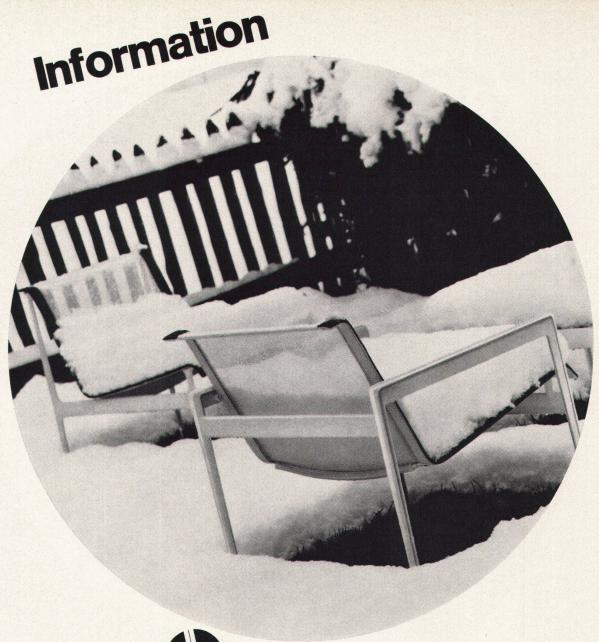
Keller+CoAG Abteilung Täferplatten 5313 Klingnau 056/452770



Eiche



.



# Knoll International Design für alle Design für alle Jahreszeiten Jahreszeiten

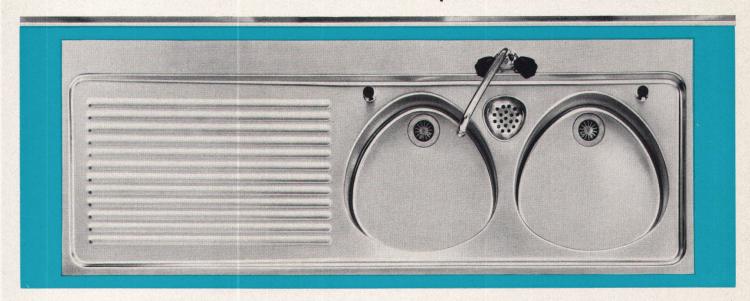
Zu dieser Zeit ein Inserat für Witz Gartenmöbel? Das könnte ein Witz Gartenmöbel? Das könnte ein Wurf sein. Aber tatsächlich handelt es sich um einen Wurf yon Knoll im Möbelprogramm von Knoll International.

Sie sind geschaffen für alle Jahreszeiten, für drinnen und draussen.
Zeiten, für drinnen leicht, leicht zu zeiten, für draktisch, leicht, der Sie sind praktisch, leicht, der pflegen. Und ein Anblick, der jederzeit wohl tut. Es sind Mualität der jederzeit wohl International. Qualität der yon Knoll International. Ger Form, Gestaltung, Schönheit der Form, Weltbekanntes Prestige. Ein Wurfweltbekanntes Prestige. Ein Geschenk.

Knoll International Prestige
Internationales Design
Internationales

Im Verkauf in: Aarwangen: Jaisli Interieur Aarberg: Erich Dardel Aarau: Strebel AG Baden: Hans Lüscher Bern: Kollbrunner AG Biel: R. C. Brumann / Kramer Möbel Freiburg: forme + confort S. A. / J. C. Meyer La Chaux-de-Fonds: Juvet-Intérieur Lausanne: Baumann-Jeanneret S. A. / Fonjallaz, Oetiker & Cie. / Kaiser S. A. Lugano: Sergio Enerry Luzern: U. Vonarburg Martigny: M. Gaillard & Flis S. A. Neuenburg: Reymond Olten: Renzo Fischer Schwyz: Josef Wickart St-Sulpice: Module 7 St. Gallen: Markwalder & Co. AG Zug: Josef Wickart St-Sulpice: Module 7 St. Gallen: Markwalder & Co. AG

NEU: eleganter praktischer vorteilhafter





## COMFORT-Einsatzspültische die attraktive NEUHEIT für schönere pflegeleichte Küchen

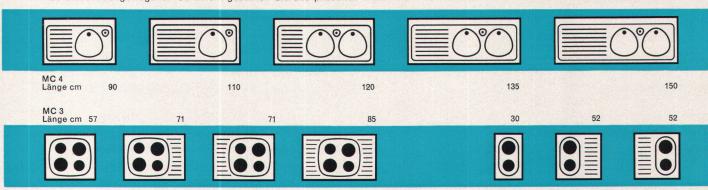
Die augenfälligen Vorteile:

modernes, standrohrfreies COMFORT-Becken • funktionssicher durchdachtes Stoßventil • praktischer Direktausguß mit Restensieb • einfacher, garantiert fugenlos-wasserdichter Einbau



Informieren Sie sich über alle Küchen-Neuheiten: Verlangen Sie die neuen BELINOX MC-Prospekte — die aktuelle Neuorientierung!

Aus diesem ausgewogenen Sortiment gestalten Sie das passende BELINOX-COMFORT-ENSEMBLE für die moderne Küche.





F. Loertscher + Co 5649 Stetten Spezialfabrik für rostfreie Stahlwaren Telephon 056 33821/34343 Telex 52056

# ALUSUISSE Aluminium

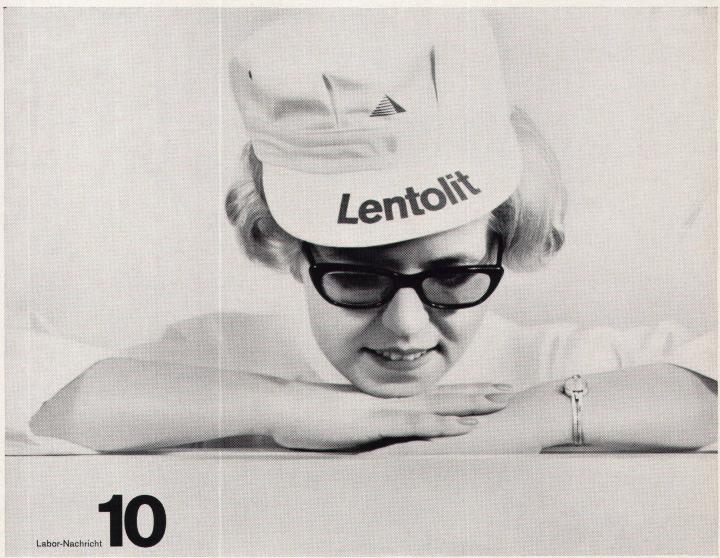
# Aluminium-Fenster auch im Wohnbau

Unmöglich, wenn man hier schon nach einigen Jahren an die Aussenrenovation der Fenster denken müsste. Deshalb Aluminium. Solche Fenster sind ohne Anstrich unbeschränkt wetterbeständig und darum auf die Dauer am billigsten.

57

Schweizerische Aluminium AG Verkaufsabteilung 8048 Zürich Telefon 051/548080

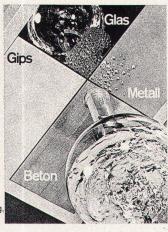




Δ

# Es lohnt sich, darüber nachzudenken.

Besser bauen muss nicht immer teurer sein. Lentolit, der neue Haftputzgips, besitzt nicht nur die qualitativen Eigenschaften des gewöhnlichen Gipses, sondern darüber hinaus neue und bisher unbekannte Vorzüge. Diese verdankt es der Beimischung von natürlichen Zuschlagstoffen. Die ideale Zusammensetzung des neuen Spezial-



gipses bewirkt die verblüffend leichte Verarbeitbarkeit und die grosse Ausgiebigkeit von Lentolit. Lentolit ist daher auch im Preise, im Verhältnis zu seinen Vorzügen, billig. Jeder Bauherr wird es sich darum zweimal überlegen, ob er mit Lentolit nicht besser fährt und ihm dadurch spätere Ärgernisse erspart bleiben. Eine objektive Über-

Praktiker sagen: Lentolit lässt sich wie Butter verarbeiten!

legung lohnt sich in jedem Fall, und schon bald werden Sie einsehen, dass Lentolit auf die Dauer das Billigere und Bessere für Sie ist. Unsere Vertreter helfen Ihnen gerne bei den Kostenvergleichen und stehen Ihnen ebenfalls mit Rat und Tat bei – und das alles ganz unverbindlich GIPS-UNION AG 8021 Zürich

Bex, Ennetmoos, Felsenau, Granges, Kienberg, Läufelfingen, Leissigen, Rüthi.

aips union

Fabriken in Heimberg







Immer mehr Schreiner verwenden Benelit zur Oberflächenveredlung von Wandschränken, Möbeln, Schubladen usw. Benelit verkleidet alle senkrechten Flächen dauerhaft und sauber. Es ist robust, wasserfest und schlagzäh: Ein modernes Material für modernes Wohnen. Verlangen Sie unsere Preisliste

# ▶ Intermanufaktur ag

Bodmerstr. 14, Postfach 409, CH-8027 Zürich, Tel. (051) 25 59 30/31, Vertretung der Firma J. H. Benecke GmbH, Vinnhorst b. Hannover, Deutschland Klinkerfabrik Werner Ganz 8424 Embrach



Klinkerganz 051 96 25 25

Modernste Betriebsanlage Gegründet 1951

# KLINKERPLATTEN

# **Unsere Spezialitäten:**

- pastellfarben, feuergeflammt
- salzgeflammt
- einfarbig
- Embri-Color glasiert

Grosse Ausstellung Bülacherstr. 1109

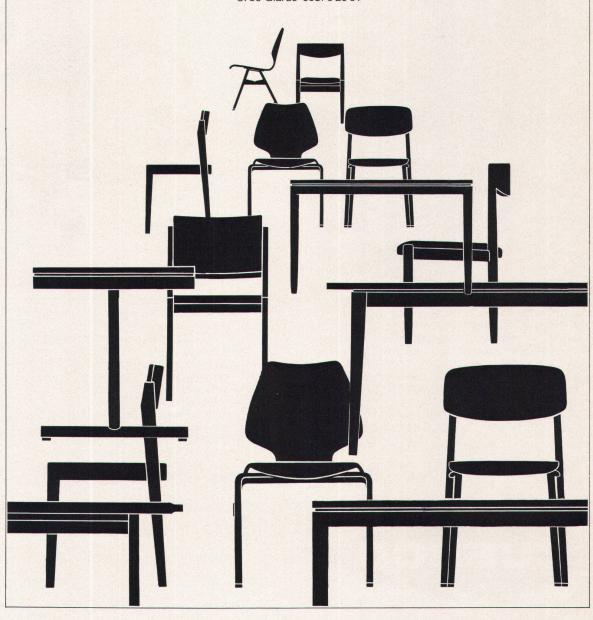
# Heisst Ihr Problem Bestuhlung?

Wir fabrizieren Stühle und Tische für jeden Bedarf, jeden Zweck, für jeden Raum, zur Zufriedenheit der Planer, der Erbauer, der Einrichter und vor allem derjeniger, für die die Bestuhlung gebraucht wird.

Also ganz gleich, ob Sie eine Kantine, einen Versammlungssaal, ein Restaurant etc. einrichten, fragen Sie zuerst uns, was wir Ihnen zu bieten haben. Wir führen sicher das, was Sie suchen.



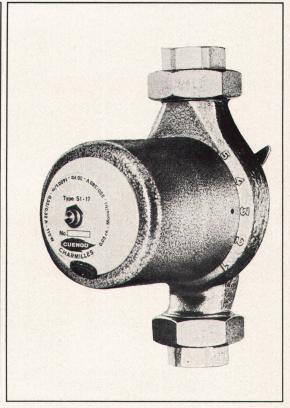
AG Möbelfabrik Horgen-Glarus 8750 Glarus 058/5 20 91



# Seit 1896 bürgt der Name CUENOD in der Schweiz sowie im Ausland für gleichbleibende Qualität.





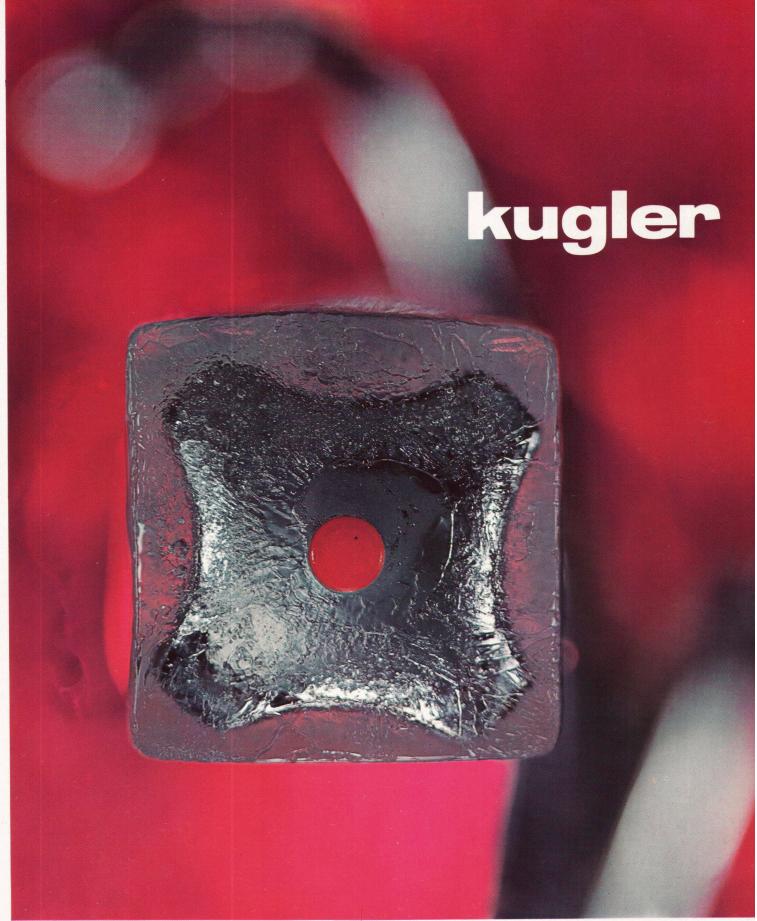


Eine unentbehrliche Vervollständigung Ihrer Heizungsanlage ist unsere neue Umwälzpumpe S1, die über geringe Abmessungen verfügt und einen sicheren, sparsamen und geräuscharmen Betrieb gewährleistet. Ebenso wie die Brenner ermöglicht der Herstellungsbereich der CUENOD-Umwälzpumpen die Ausstattung der Heizungsanlagen von der kleinsten Villa bis zu den grössten Wohnanlagen.



# Ateliers des Charmilles SA, Usine de Châtelaine

Verkaufsbüros Genf, Lausanne, Zürich, Basel, Bern, Biel, Bellinzona, St. Gallen, Luzern, Chur Service-Stationen in der ganzen Schweiz



# Das Eis schmilzt nicht!

Unser neuer verchromter Bedienungsgriff aus Messing ist mit einem Kunststoff-Einsatz versehen. Dieser Einsatz verhütet die Wärmeübertragung auf den Griff, so dass für die Hände keine Verbrennungsgefahr mehr besteht. Zur Wahl: schwarzer Kunststoff- oder schwerer verchromter und wärmeisolierender ISOTHERM-Bedienungsgriff.



Metallgiesserei + Armaturenfabrik AG Josefstrasse 129 Ø (051) 44 51 11 8031 Zürich











Dieser neue Bedienungsgriff Nr. 1229/30 passt auf alle Kugler-Sanitär-Armaturen, ob sichtbar oder verdeckt montiert.

Ein Kunststoff-Einsatz im Griff isoliert diesen vom Oberteil der Armatur. Somit besteht keine Verbrennungsgefahr mehr, da der neue verchromte Metall-Bedienungsgriff nicht mehr heiss wird. Mit der gefälligen Form des schwarzen Kunststoff-Bedienungsgriffes identisch, verleiht er den KUGLER-Armaturen nunmehr einen einheitlichen Stil

Dem Chrom-Liebhaber steht nun ein moderner, wärmeisolierender Metall-Bedienungsgriff zur Verfügung. Wählen Sie daher für Ihre Armatur den neuen ISOTHERM-Bedienungsgriff von KUGLER.

# kugler

Mein Vater ist ein guter Rechner, darum haben wir einen Hoval-Kessel. Jetzt sparen wir jedes Jahr viel Geld.

8 Monate im Jahr wird geheizt, 365 Tage im Jahr wird viel Warmwasser verbraucht. Darum lohnt es sich auch für Sie, einen Hoval-Kessel zu wählen. Eristaus bestem Stahl gebaut. Die luftdichte Brennkammer und die wirkungsvolle Isolation helfen Brennstoff sparen. Hoval-Kessel arbeiten mit hohem Wirkungsgrad – auch noch nach Jahren. Der Hoval-Kessel heizt automatisch mit Oel oder festen Brennstoffen.

Der Boiler jedes Hoval-Kessels liefert Sommer und Winter praktisch unbeschränkt Warmwasser zu niedrigsten Kosten. Die Hoval-Sparsteuerung sorgt dafür, dass kein Tropfen Oel unnötig verbraucht wird. Sie schaltet den Brenner nur dann ein, wenn entweder die Heizung oder der Boiler Wärme verlangen.

Der gut ausgebaute Hoval-Service garantiert eine sorgfältige Einregulierung jeder Anlage. Hoval-Kessel bieten mehr Komfort für weniger Geld. Hoval-Kessel machen sich bezahlt.

Hoval Herzog AG, Feldmeilen Telefon 051-731282 Basel Bern Lausanne Lugano Verkauf und Service auch in Deutschland (Krupp-Kessel) Oesterreich, Benelux, England, Frankreich, Italien







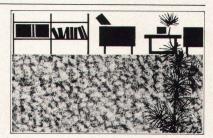
Wie wichtig ist es doch, z.B. Verkaufsräumen eine echte Ambiance zu vermitteln. Jenes gewisse Etwas, das Kunden zum Verweilen einlädt. Sie haben die Möglichkeit, aus über 100 aparten Farben jene auszuwählen, die genau dem gewünschten «Image» entspricht. Die verschiedenen Reinigungs-

Exklusiv nur bei

# Forster

Forster & Co. AG, 8001 Zürich am Bellevueplatz Telefon 051 32 57 80

probleme fallen zudem dahin: nur noch staubsaugen! Heute – ein bedeutender Faktor! Wir empfehlen für Hotels, Restaurants, Verkaufsräume usw. den strapazierfähigen BRAVO-Bouclé oder den praktischen BRAVO-Wollfrisé. Für Direktionsbüros und Wohnräume den eleganten BRAVO-Moquette.





8001 Zürich, Uraniastr. 18 Tel. 051 25 24 18



Linsi & Co. AG

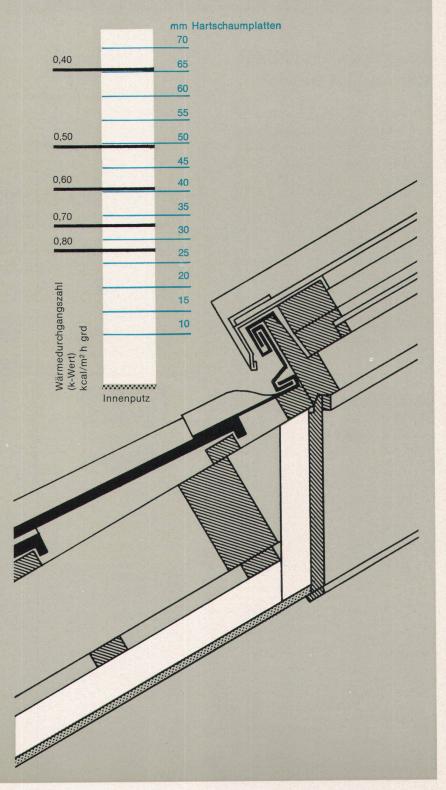
6000 Luzern b/Bahnhof Tel. 041 2 00 47

# Sicher isolieren mit Hartschaumplatten aus STYROPOR

Ausgebaute Dachgeschosse können besonders im Sommer ohne eine sehr gute Wärmedämmung nicht als Wohnräume genutzt werden. Beim Ausbau sollte berücksichtigt werden, daß es sich hierbei um eine zweischalige Dachkonstruktion handelt, deren innere Schale im allgemeinen wasserdampfdurchlässig ausgebildet wird. Der Belüftungszwischenraum zwischen Isolierschicht und Eindeckung darf nicht unterbrochen oder stark eingeengt sein. Wird bei Ziegeldächern durch Fugenverstrich oder andere Maßnahmen eine besondere Flächendichte erzielt, so müssen Be- und Entlüftungsöffnungen ausgeführt werden.

Da die Balkenlage in ihren Achsabständen meist nicht den Maßen der Hartschaumplatten entspricht, ist es vorteilhaft, unter den Balken einen Lattenrost im Achsabstand von 50 cm anzubringen. Hierunter werden die Hartschaumplatten mit verzinkten Breitkopfnägeln befestigt. Der Einbau von überfalzten oder gefederten Hartschaumplatten ist zu empfehlen. Platten, die nicht durch Putz oder andere Verkleidung vor Entflammung geschützt sind, müssen in schwerentflammbarer Ausführung eingebaut werden.

Je nach vorgesehener Innenwandbehandlung isoliert man über Holzverschalungen mit nackten Hartschaumplatten. Hartschaumplatten mit Putzträgeroberfläche verwendet man bei späterem Verputz. Bei reinen Trockenbauweisen arbeitet man mit Hartschaumplatten, die mit Gipskarton oder Sperrholz kaschiert sind.



Vertretung für die Schweiz:

### **Neue Adresse**

Organchemie AG Seestraße 40 8802 Kilchberg-Zürich Telefon 051/91 19 21



Für ein eingehendes Studium von Wärme-, Schall- und Feuerschutz-Problemen im Bauwesen im Zusammenhang mit STYROPOR verweisen wir auf das STYROPOR-Handbuch von Prof. Ernst Neufert,

Technische Hochschule Darmstadt, das im Bauverlag GmbH, Wiesbaden · Berlin, erschienen und über den Buchhandel erhältlich ist.



W 4630

Badische Anilin- & Soda-Fabrik AG 6700 Ludwigshafen am Rhein

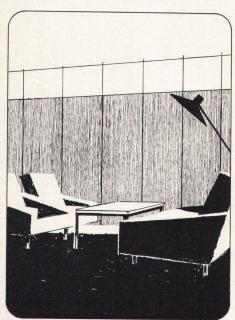
# Elementschränke mit vielen zusätzlichen Vorteilen:

## Sie können von rs-Elementschränken viel erwarten:

- funktionell richtige Konstruktion saubere, klare Linien
- Anpassungsfähigkeit an Ihre persönlichen Wünsche und Ihren Wohnstil (in Wohnung, Ferienhaus, Büro), und zwar in bezug auf Aufbau und Material.
- Die Möglichkeit, Montage und Umstellungen jederzeit selbst vorzunehmen.
- Platz in Hülle und Fülle, für alles und jedes, für Kleinkram und Sperrgut.

## Ob Wohnung oder Ferienhaus

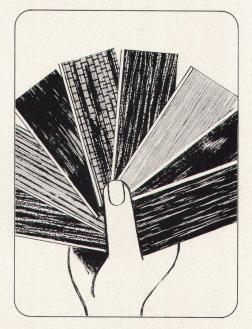
Überall können Sie rs-Elementschränke einbauen. Die Möglichkeiten reichen vom einfachen Grundelement bis zur unbeschränkt ausbaubaren Kombination, vom Boden bis zur Decke, von Wand zu Wand.



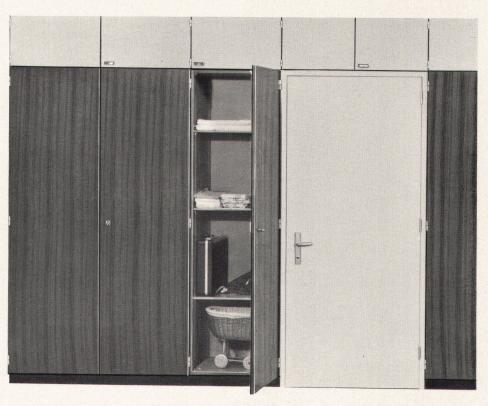
rs-Elementschränke wachsen mit Ihrer Familie und lassen sich in eine kleine oder grosse Wohnung einfügen. Das schätzt man besonders bei einem Wohnungswechsel.

**Ideal auch fürs Büro** Ordner, Karteien und vieles andere hat endlich genügend Platz, und zwar in einem schönen, modernen Schrank. Mit wenig Raum schaffen Sie eine persönliche Atmosphäre an Ihrem Arbeitsplatz.





**Auserlesene Materialien** Was ziehen Sie vor – Holz, Kunststoff oder Stoffbezug? Sie haben die Wahl zwischen auserlesenen edlen Furnierhölzern, verschiedenfarbigen Kunststoffbelägen oder einem modernen Stoffbezug.



## Was wir unter Qualität verstehen

Jedes Teilstück wird in unseren modernen Werkstätten mit grösster Sorgfalt und Präzision hergestellt. Elementschränke sind Qualitätsprodukte, müssen es sein, denn sie sollen zueinander und ineinander passen wie kostbare Mosaiksteine.

Bei uns sind Fachleute am Werk, die mit viel Freude und jahrelanger Erfahrung arbeiten und immer wieder neue, noch bessere Ideen entwickeln. Dank dieser Spezialisten entstanden die formschönen, praktischen und preiswerten rs-Elementschränke.

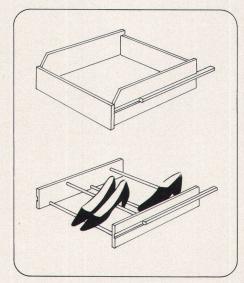


rs-Elementschränke sind Schweizer Qualität im wahrsten Sinne des Wortes.

# **Durchdachte Konstruktion**

äussere und innere Aufbau der rs-Elementschränke ist variabel!

Je nach Raum eignen sich freistehende Schränke, Einbauschränke, raumtrennende Schränke mit Durchgangstüre. Auch Aufsatzelemente sind vorhanden.



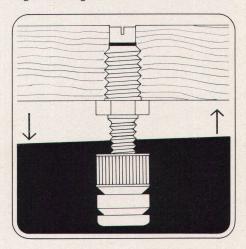
# Haben Sie Sorgen mit unebenen

Böden? 4 unsichtbar im Sockel eingearbeitete Stellschrauben ermöglichen es, die Schrankhöhe millimetergenau einzustellen.

Schubladen, Tablare, Trennwände, Tablare mit Geräteklammern für Putzabteil, Schuhrost usw. können nach Bedarf eingebaut werden. Die Schubladen gleiten auf geschliffenen, präzis eingepassten Buchenschienen völlig geräuschlos!

rs-Elementschränke können von Ihnen selbst oder vom Möbelhändler aufgestellt werden. Sie können alle Elemente selbst zusammenbauen. Der Aufbau ist sehr einfach und logisch. Selbstverständlich erhalten Sie die genaue Montageanleitung mit allem Zubehör. Auf Wunsch ist Ihnen Ihr Möbelhändler gerne behilflich.

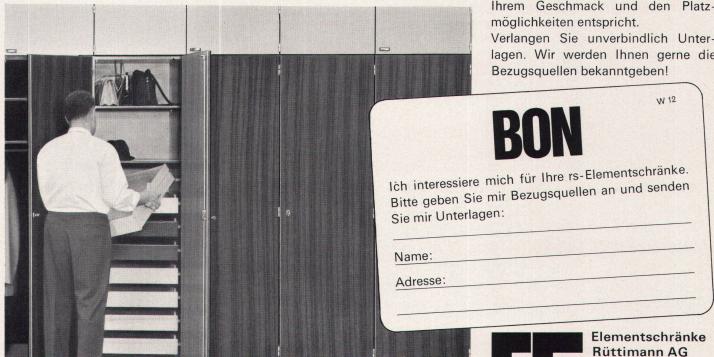
Möchten Sie Ihre Wohnung umgestalten? Ziehen Sie in eine andere Wohnung, in andere Räume? Mit wenigen Handgriffen ist die notwendige Arbeit getan.

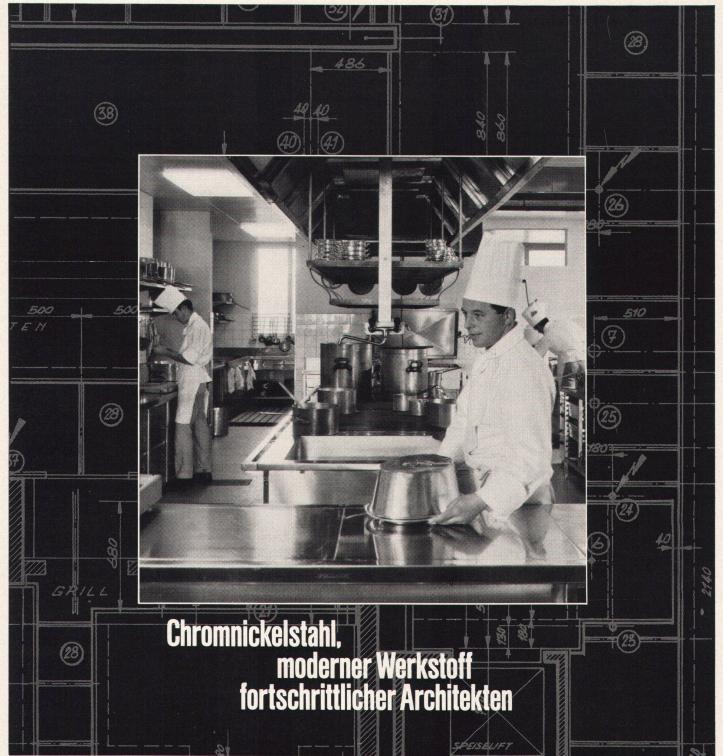


Für alle Einrichtungsprobleme findet Ihr Möbelhändler die richtige Kombination von rs-Elementschränken, die Ihrem Geschmack und den Platz-

Verlangen Sie unverbindlich Unterlagen. Wir werden Ihnen gerne die

> Möbelfabrik 8854 Siebnen Tel. 055 74931





**Grossküchen aus Chromnickelstahl** — auch das ist ein Spezialgebiet von Franke Zahlreiche Grossküchen haben wir bis heute geplant, gebaut und montiert. Die Erfahrungen, die wir dabei gewonnen haben, stellen wir gern in Ihren Dienst. Unverbindlich unterstützen wir Sie zum Beispiel bei der Planung von Grossküchen für Hotels, Spitäler und Kantinen. Unsere Grossküchen stellen wir aus rostfreiem Chromnickelstahl her. Einem Material, das für diesen Zweck ideal ist: es ist korrosionsfest und robust — es braucht praktisch keine Pflege und bleibt auf Jahre hinaus schön. Es ist eine Investition, die hohe Zinsen trägt.

Spültische und Abdeckungen, komplette Haushaltund Grossküchen, Fassadenbau





Erst wenn Sie sevOnyl-s kennen, sevOnyl-s können Sié über **Teppichböden** urteilen

Suchen Sie nicht länger nach dem perfekten Teppichboden. Wir haben ihn gefunden – weil wir auch bei den Teppichböden Hervorragendes bieten wollen.

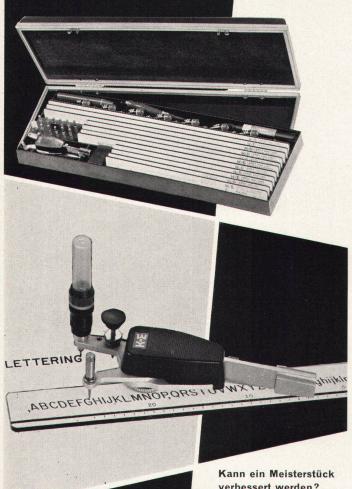
Was macht SevOnyl-S so faszinierend? Alles. - Von der überlegenen Qualität bis zu den 13 prächtigen Farben. SevOnyl-S ist ein reines Schweizer Produkt mit 4fach vernadeltem Grilon und Scotchgard-Ausrüstung. Die teppichnahe Struktur (nicht filzig) macht SevOnyl-S so wohnlich und sympathisch.

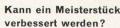
Verlegen Sie das nächste Mal auch SevOnyl-S... bedenkenlos... zum einmaligen Preis von Fr. 32.-/m², unverlegt, oder Fr. 37.-/m², verlegt.

9001 St. Gallen, Multergasse 14 8022 Zürich, Bahnhofstrasse 18 4002 Basel, Aeschenvorstadt 57 8402 Winterthur, Obergasse 20 3000 Bern, Eigerstrasse 80 Showroom

1000 Lausanne, Chemin de Mornex 34

# LEROY das bewährte Schreibgerät zeigt sich jetzt in neuem Kleid!





KEUFFEL & ESSER zeigt dies mit LEROY II. dem perfekten System für saubere Beschriftung: Garnituren im gepolsterten Behälter mit herausnehmbaren Einsätzen, Schreibgerät 61 0006 in der Handhabung noch bequemer.

Lassen Sie sich LEROY II von uns vorführen, oder verlangen Sie den Spezial-Prospekt.

HEIGHT SLANT CONTAGE

Schreibgerät 61 0020 Schrift verstellbar in

Höhe und Schräglage

8023 ZÜRICH Seilergraben 53 Tel. 051/32 57 88-89 (Ladenprovisorium und Ausstellung bis zur Neueröffnung) 8902 URDORF bei Zürich Tel. 051/98 76 67-68



# Lichtkuppeln

Schweizer Patent Nr. 365 532

Die RENODET-Lichtkuppeln bilden einen bestimmenden Bestandteil in der heutigen modernen Architektur; sie ermöglichen eine zweckmäßige Bauweise, sind leicht zu verlegen und bewirken durch ihr diffus gestreutes Licht (keine Schlagschatten!) eine angenehme Atmosphäre.

RENODET-Lichtkuppeln bestehen aus glasfaserverstärktem Polyester und sind hoch lichtdurchlässig, bruchsicher, schwer brennbar, witterungsbeständig und sehr formschön.

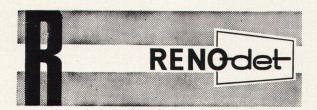


Hinten: Form A zum direkten Einbau in die Dachhaut Vorne: Form B zum Einbau auf Aufsatzkranz mit oder ohne Lüftung

Verlangen Sie die neue Kuppel-Dokumentation oder eine unverbindliche Beratung.

# Ein Produkt der RENOWIT AG

Kunststoffwerk 071/85 21 74 9202 Gossau





möglichkeiten das ideale Bauelement für den anspruchsvollen Innenarchitekten – für Wohnräume und Büros, für Ateliers, Ladengeschäfte und Ausstellungsräume.

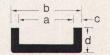
PROFILIT-BAUGLAS - dank unbegrenzter Verwendungs-

## A propos PROFILIT

Durchscheinendes Rohgussglas mit U-förmigem Querschnitt in zwei verschiedenen Profilbreiten. Lagerlängen bis 7 Meter, abgestuft von 25 auf 25 cm.

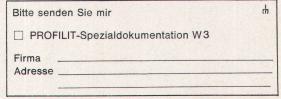
Masse (mm)	a	b	C	d
Typ K 25	250	262	6	41
Tvp K 22	220	232	6	41

lose Verglasung selbst grosser Flächen.

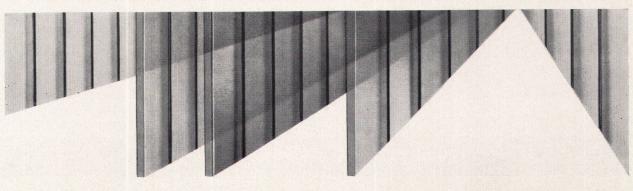


Verlangen Sie bitte Unterlagen über die sachgemässe Verwendung, Bearbeitung und Verlegung von PROFILIT-BAUGLAS.

### PROFILIT-Beratungsdienst Willy Waller Oberallmendstrasse 16 6300 Zug Tel. 042 / 4 25 66









# CARINA

# der moderne Waschtisch mit der guten Form

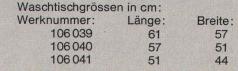
Aus den Anforderungen der täglichen Praxis entstand:

- die grosse Schalenform ohne Schmutzsammelstellen
- die direkte Montage an die Wand
- die elegante, zeitgemässe Form.

Montiert in Verbindung mit dem zum Waschtisch passenden CARINA Tablar (30 x 29 cm oder 35 x 34 cm) wird die Abstellfläche zweckdienlich vergrössert.

Lieferbar in weiss, in verschiedenen Unifarben und auch zweifarbig.

Verkauf durch den Sanitär-Fachhandel.



Alle unsere sanitären Apparate, wie Klosette, Zweistückanlagen POLARIS, Urinale, Bidets, Waschtische, Wandbecken etc. tragen das eingebrannte Signet unserer Fabriksmarke.



# FARBIGE PLATTEN



# Monumentale und halbdurchsichtige "Edelsteine"

Die farbigen BOUSSOIS - Platten verwendet man bei farbigen Glasmauern, bei Türen, bei halbdurchsichtigen Wänden, Decken, leuchtenden Böden, Pfeilern oder Brüstungsbändern von Schaufenstern sowie bei Treppenstufen und Möbeln. (Tische, Ablegeplatten usw.)



# Feller-Lichtregler

# Helligkeit nach Wunsch

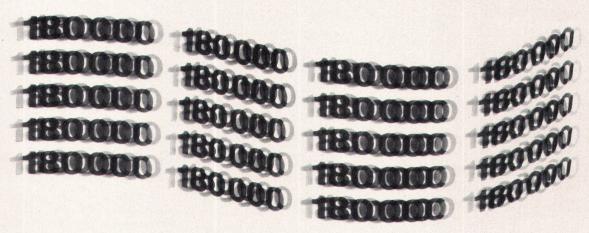
für Glühlampen 40 bis 440 Watt

an Stelle eines gewöhnlichen Schalters einbaubar mit SEV-Sicherheitszeichen \$ radioentstört





# moderne 180000 m<sup>2</sup> **Spannteppiche** Wir wissen empfehlen!



1966 verlegten wir 180.000 m² Spannteppiche in moderne Heime, Stilzimmer, einfache Kinderzimmer, Büros, Schulen und Hotels. Dort liegen sie jetzt. Bei Kunden,

die mit jedem Rappen rechnen müssen und bei Diplomaten.

Das müssen doch besondere Teppiche sein!

Weil sie so gefragt sind.

Weil sie sich langfristig so bewähren müssen wie am ersten Tag. Wir wollen unseren Kunden doch auch noch nach 10 Jahren in die Augen sehen dürfen.

Als grosse Neuheit bringen wir jetzt das Luxor Wand zu Wand-Teppichprogramm.

Jeder einzelne dieser sechs Teppiche ist ein Schlager und hat sich bereits in harten Tests glänzend bewährt.

Wand zu Wand-Teppiche

0		Kad	
1	novi	and a	- 44
	eu,	ww	1
0			

	Originalbreite	auf Mass
Flor	Fr. 19.— m <sup>2</sup>	Fr. 22 m <sup>2</sup>
Golf	36.—	39.—
Perl-Chic	39.—	43.—
Silver Label	54.—	59.—
Bronze Label	54.—	59.—
Crimson Label	63.—	69.—

erhältlich

**Teppichhaus** W. Geelhaar AG Thunstrasse 7 3000 Bern 6 Tel 031/43 11 44

Im guten Fachgeschäft

(1)

Wir beraten Sie gerne



# **NORDISK** Küchenabzugshaube



# Kein Kochdunst mehr in der Küche . . . . . dank der neuen NORDISK-Küchenabzugshaube

- · Sehr hohe Luftleistung
- 2 Geschwindigkeiten
- Geräuscharm
- Wirksame Fettfilter
- Ideal zum Reinigen
- Herdbeleuchtung
- Entspricht den Normmassen
- SEV-geprüft
- 1 Jahr Garantie

PREIS: Fr. 360.-

Verlangen Sie bitte Unterlagen bei:

# Werner Kuster AG, 4000 Basel 18

Dreispitzstrasse 32, Telephon 061 46 06 08

Büros:

6830 Chiasso

Via P. F. Mola 2

Tel. 091 44719

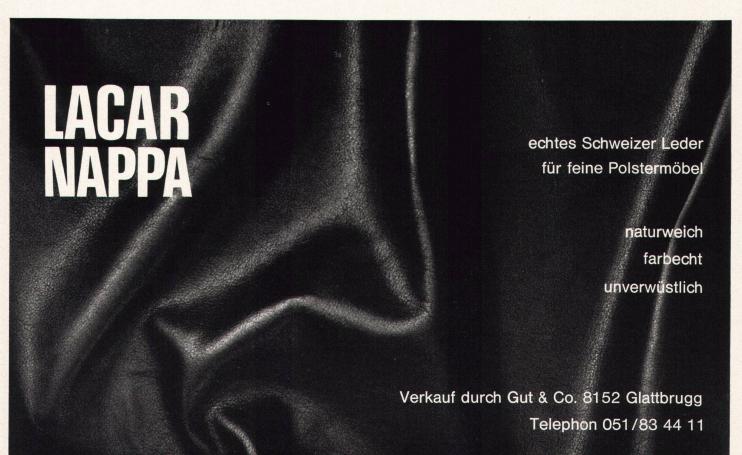
1000 Lausanne

Rue de Genève 98 Tel. 021 25 01 68 Zürcherstrasse 178 Tel. 071 272544

9014 St. Gallen

8048 Zürich 9/48 Hohlstrasse 419

Tel. 051 541433





# Kellpax Normtüren vereinfachen die Planung sind preisgünstig und kurzfristig lieferbar

## Aufbau:

absolut plane, stoss- und gehrungsfreie Flächen aus mattiertem und eloxiertem Peralumanblech. Falzprofile aus Anticorodal eloxiert. Stahlrohrrahmen mit umlaufender Gummidichtung und Schwellenwinkel, Eisenteile feuerverzinkt.

Besondere qualitative Eigenschaften: leichtgängig, absolut verwindungsfrei, vorzügliche Isolation, lange Lebensdauer auch bei harter Beanspruchung, repräsentative Wirkung.

Zusätzliche Möglichkeiten:

Gegen einen bescheidenen Mehrpreis kann eine ein- oder zweiteilige Verglasung bis 10 cm über den Drücker angebracht werden.

Bevorzugte Anwendungsgebiete:
öffentliche Bauten wie Spitäler, Schulhäuser,
Gemeindemagazine.
Fabrikationsbetriebe mit Verarbeitung
verderblicher Nahrungsmittel, wie Käsereien,
Metzgereien, Schlachthäuser.
Kraftwerke, Trafostationen.



KELLPAX wird auch in Deutschland hergestellt durch Keller & Co. GmbH 6707 Schifferstadt (Pfalz)

Verlangen Sie Prospekt-Unterlagen oder den unverbindlichen Besuch eines technischen KELLPAX-Beraters.

Keller + Co AG Kellpax-Metallbau Klingnau 056 5 11 77



Die spirella «SHOWERFOLD»® Falttür! Trennt Badewanne oder Dusche völlig wasserdicht vom übrigen Raum. Modernes sachliches Aussehen. Funktionssicher und einfach zu reinigen. Material: silber-eloxierte Anticorodal-Rahmen, flexible, matt-transparente Faltelemente aus Kunststoff. In jedem Badezimmer auch nachträglich leicht und ohne Beschädigung der Wände montierbar. Verkauf durch den Sanitär-Handel.

Preisgünstiger Einbau durch betriebseigene Fach-Equipe.

Spire Anton A. Heuberger Lindenstrasse 20 8302 Kloten 051/842300

# Restaurant: Kellco-Kunststoffplatten

(ein Farbvorschlag und viele selbstwählbare Möglichkeiten)

Keller & Co AG 5313 Klingnau Tel. 056 - 45 27 70

Jeder Quadratmeter Kellco ist fabrikgarantiert! – soll da die Güte noch extra beschrieben werden? . . .

das Thema Farbgebung scheint uns viel wichtiger.

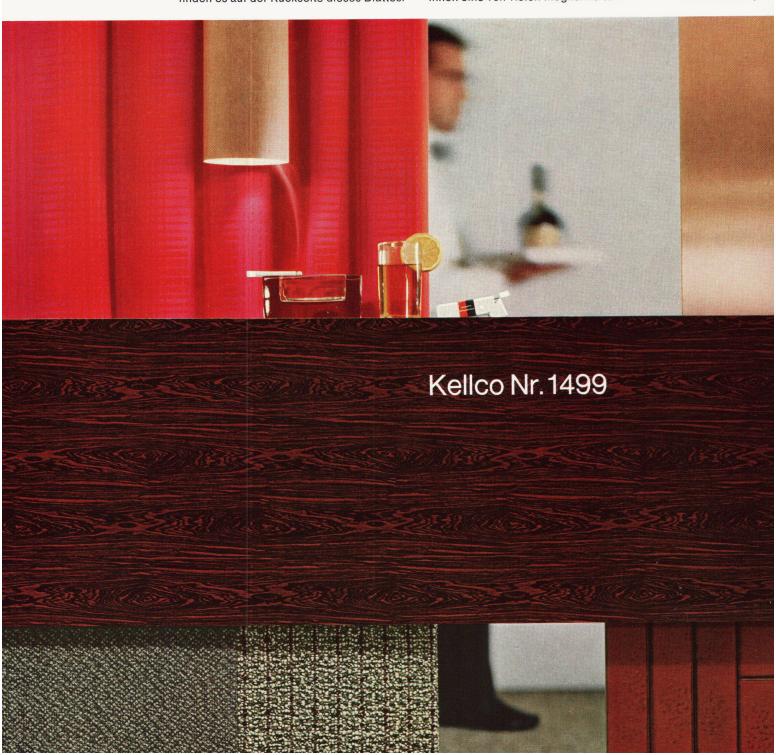
Zusammen mit einem kompetenten Fachmann haben wir ein Hilfsmittel für das sichere Kombinieren mit Farben geschaffen – Sie finden es auf der Rückseite dieses Blattes.

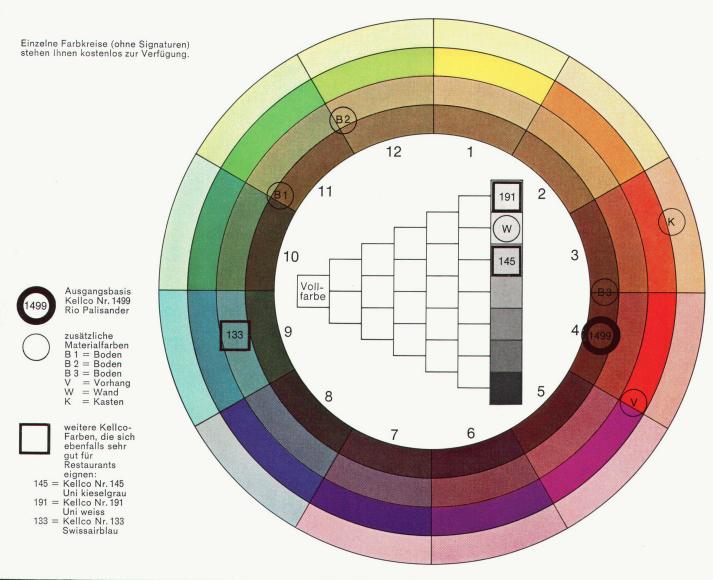
Technische Angaben sowie ein Farbkreis werden Ihnen erlauben, farblich richtige und Ihren eigenen Ideen und Bedürfnissen entsprechende Farbkombinationen zusammenzustellen.

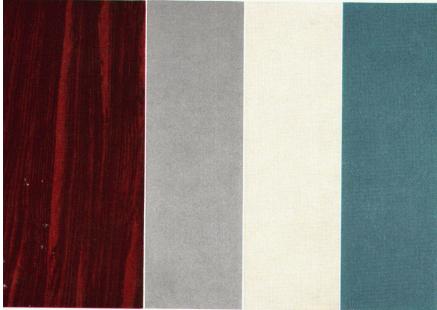
Kellco-Kunststoffplatten, Textilien, Bodenbeläge und andere Materialien lassen sich stets ideal verbinden – unser Bild zeigt Ihnen eine von vielen Möglichkeiten.



bitte wenden







### Kellco-Kunststoffplatten im Restaurant

Das sichere Kombinieren mit Farben wird durch den abgebildeten Farbkreis vereinfacht. Der in 12 numerierte Sektoren unterteilte Kreis umfasst vier Farbtonstufen (von aussen nach innen): hellklar – Vollfarbe – trüb – dunkel-klar (z. B. hellrot – rot – graurot – dunkelrot). Als Anleitung und gleichzeitig auch Kombinationsbeispiel sind die Farbtöne des Vorderseitenbildes im Farbkreis eingetragen. Ausgangsbasis bildet die für Restaurants sehr gut geeignete Kellco-Platte Nr. 1499 (Rio Palisander) – im Farbkreis fett eingetragen. Alle zusätzlichen Materialfarben (Wände, Boden, Teppiche) sind dagegen mit einem dünnen Kreis festgehalten. Die seitlich abgebildeten und im Farbkreis mit einem Quadrat eingetragenen Kellco-Farben sind Tonwerte, die sich ebenfalls sehr gut für Restaurants eignen. Sie können damit eigene Farbkombinationen entwickeln.

entwickeln.

Da die Materialfarben nicht immer genau den Abstufungen des Farbkreises entsprechen, kann die gewünschte Farbmischung durch das Einrahmen von zwei oder vier Farbkreisfarben (Schnittpunkt) erzielt werden.

Das innerhalb des Farbkreises reproduzierte farbtongleiche Dreieck wird vor allem dem Kenner der Farblehre viel bieten – erlaubt es doch eine noch feinere Einstufung der einzelnen Farbwerte.

Stulung der einzelnen Farbwerte.
Zur einfachen Erarbeitung Ihrer eigenen Farbkombinationen legen Sie von Fall zu Fall eine transparente Folie (Azetat) über den Farbkreis.
Dadurch haben Sie die Möglichkeit, alle Kellco- und
Materialfarben mit Filzschreiber – Ihrem eigenen Farbempfinden entsprechend – in den Farbkreis einzusetzen.

Keller+CoAG 5313 Klingnau AG

Kellco Nr. 191

Kellco Nr. 133

Kellco Nr. 145

Kellco Nr. 1499





# Sie meinen, unsere Lichtberater seien nicht <u>neutral</u>, weil wir eine Leuchtenfabrik sind.

Sie meinen, unsere Lichtberater haben nur eines im Kopf: unsere Leuchten zu verkaufen. Dabei denken sie an etwas ganz anderes: an die ästhetisch ansprechende und zweckkonforme Beleuchtungsanlage. Und an nichts anderes.

Wenn unsere Leuchten da hineinpassen (wir haben ja so viele...!), haben wir Glück gehabt. Wenn nicht, können wir die passenden entwickeln. Wie schon so oft.

Wenn unsere Lichtberater aber finden, für Ihren besonderen Fall eigne sich ein anderes Beleuchtungssystem besser als «unser» Fluoreszenzlicht, erklären sie Ihnen warum und sagen Ihnen, wo Sie das Richtige bekommen. Ist das etwa nicht <neutral>?

Wir wissen, es gibt einen Umstand, der trotz allem gegen unsere (Neutralität) spricht: die Projekte, die wir für Sie entwerfen, kosten Sie keinen Rappen!

Gratisarbeit ist eben immer verdächtig, besonders, wenn so viel Arbeit dahintersteckt, wie sie sich unsere Berater machen.

Der Grund, warum wir uns so verdächtig machen?... Ganz einfach, weil es bei einer so wichtigen Sache wie einer Beleuchtungsanlage keinen Grund geben darf, auf eine Planung von Grund auf zu verzichten. Und weil es

Ihrem Bauherrn (und auch uns) nicht gleichgültig ist, ob er eine Anlage erhält, die nur irgendwie hell gibt, oder eine, die in allen Teilen stimmt... und die so gut ist, daß sie nach Jahren noch eine gute Referenz ist, für Sie wie für uns.

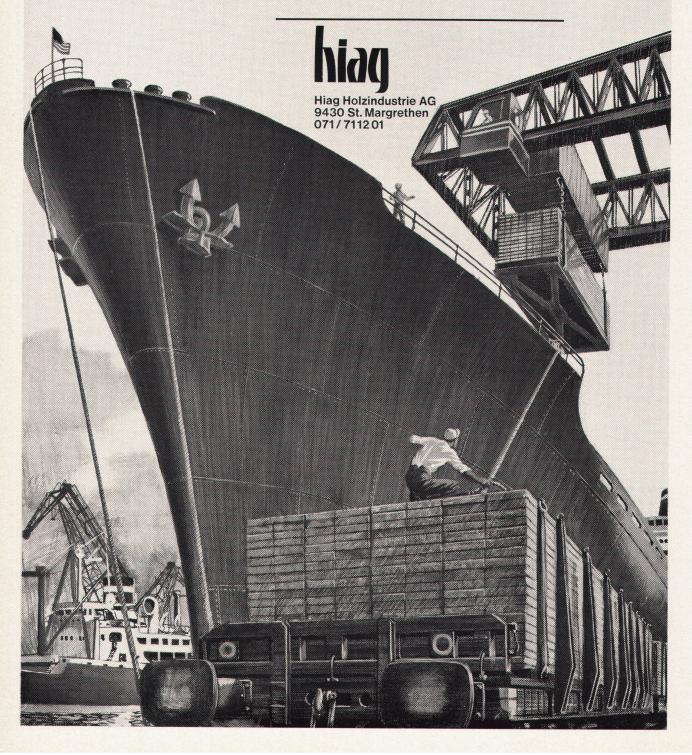
071 / 51 23 63 – das ist die Telefonnummer unseres (neutralen) Lichtberatungsdienstes.



Spezialfabrik für Fluoreszenzleuchten, 9102 Herisau

# DIE NIG DENKT MASSIV HOLZ!

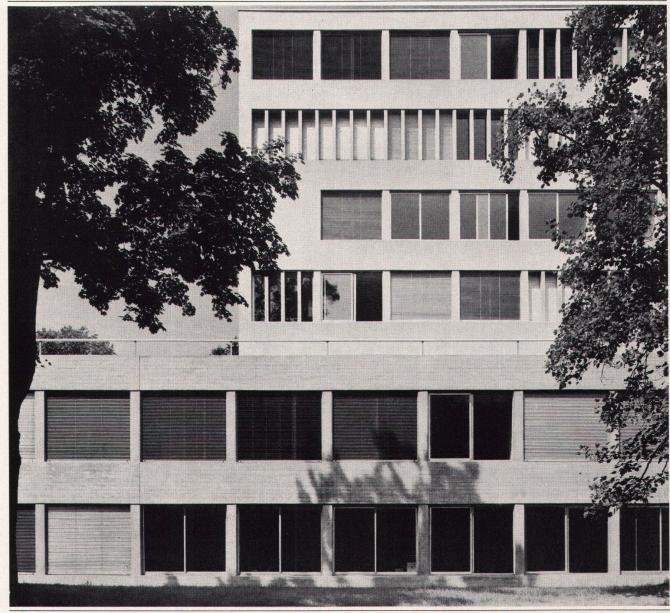
Die Hiag kauft Holz in Schiffsladungen. Sie kann im internationalen Holzgeschäft mitreden und das kommt ihren Kunden zugut. Wer gross einkauft, kann sich die besten Partien sichern, mit den modernsten Anlagen verladen und rationell transportieren. Allerdings muss er über Lager verfügen, die Schiffsladungen an Holz verdauen können. Auf die Hiag trifft das zu, wenn sie Hölzer für den Innen- und Aussenbau importiert. Wir handeln in Grossmengen, verkaufen aber (besonders günstig!) auch Kleinpartien, ganz nach Ihrem Bedarf. Verlangen Sie Unterlagen und Muster: wir führen Hölzer aus aller Welt, kraftvoll in Farbe und Ausdruck — robust unter allen Umständen. Machen Sie Gebrauch von unserem Beratungsdienst. Über Holz wissen wir Bescheid!



# DIE **WELT IST** SCHAUPLATZ Eine internationale Gruppe von sechsundzwanzig Gesellschaften, vierzehn Fabriken, Tausenden von Abteilungen, Ausstellungsräumen, Agenten, Fachhändlern und Serviceleuten - das ist die auf der ganzen Welt immer gleiche Olivetti. Olivetti-Schreibmaschinen - wo sie auch hergestellt, wo sie auch gekauft werden - geben all ihren Besitzern auf der ganzen Welt dieselbe Gewähr für höchste Qualität und dauernde Zuverlässigkeit. Gehe es um Olivetti-Forschung, Fabrikation und deren Methode, Güte des Stahls, Schulung und Führung der Mitarbeiter - überall auf der ganzen Welt wird exakt dasselbe gefordert. So streng ist Olivetti an sich selbst! Und deshalb bedeutet der Name Olivetti nicht nur allein elektrisch schreiben. Er ist zudem in allen wirklich modernen Büros auf der ganzen Welt das gleiche Sinnbild für fehlerfreies, schnelles und müheloses Schreiben! Eine internationale Gruppe von sechsund-OLIVETTI Olivetti (Suisse) SA 8003 Zürich, Steinstrasse 21



# Glissa Aluminium Schiebefenster für moderne Bauten



Neubau Gewerbeschule Schaffhausen Bächtold und Baumgartner dipl. Architekten, Schaffhausen

Glissa AG Schaffhausen Telefon 053 59231





Entwurf: G. Künzler, Arch. ETH/SIA, Dietikon



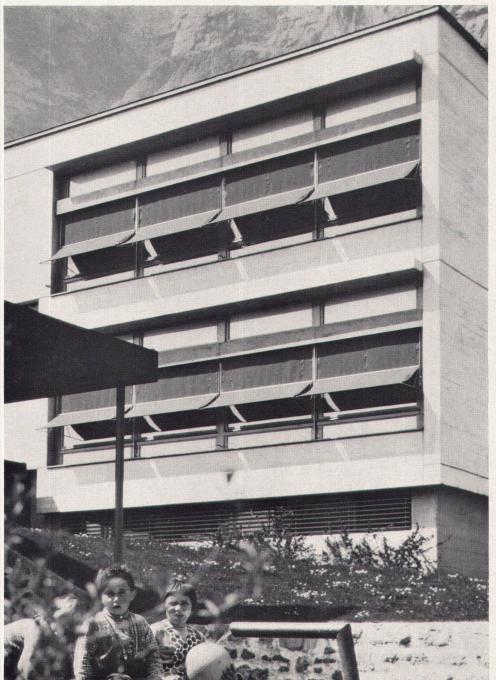
Schenker Ausstellstoren sind Qualität durch und durch. Anlagen die vor 20 und mehr Jahren montiert wurden, funktionieren noch praktisch ohne Wartung.

Neu an den heutigen Schenker-Stoffstoren sind die Stoffe, welche beste Witterungsbeständigkeit garantieren. Die Praxis sowie Versuche auf dem Weissfluhjoch haben gezeigt, dass Akrylangewebe, (Osa und Leakryl) sowie Ariagal-behandelte Stoffe, das längste Leben haben.

Dies ist auch der Grund, weshalb vermehrt immer mehr Schenker-Ausstellstoren eingesetzt werden.

Emil Schenker AG Schönenwerd SO Telefon 064/41 20 31 Vertretungen in: Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern, Neuenburg, St. Gallen, Solothurn, Winterthur und Zürich







Wetterfeste Schenker-Stoffstoren...



Wir können nicht in Palmhütten hausen wie Balinesen — unser Klima ist zu rauh. Für ausgedehnte Bungalow-Siedlungen im amerikanischen Stil fehlt uns das Land. Wir müssen notgedrungen warm und hoch bauen. Statik und Isolierung sind unter einen Hut zu bringen.

Hochhäuser in geschüttetem ‰α-Leichtbeton sind statisch kein Problem — die SBB-Wohnsiedlung in Muttenz weist bis zu 14 Stockwerken auf. Dank den wärmedämmenden Qualitäten von ‰α erübrigen sich zusätzliche Isolierungen mit ihren Problemen und Kosten.

Das Schütten von Bauwerken mit ‱a-Leichtbeton bietet neue, interessante Möglichkeiten.

عده ist geblähter Ton mit hervorragenden materialtechnischen Eigenschaften.

£2000 ist hochisolierend, feuerbeständig und schallhemmend. £2000 ist gründlich erprobt und hat sich als vielseitiger, wirtschaftlicher Bau- und Isolierstoff bewährt.

## AGHUNZIKER+CIE

Baustoff-Fabriken in Zürich, Bern, Brugg, Landquart, Olten und Pfäffikon SZ